

Số: 160/TB-ĐHHĐ

Thanh Hóa, ngày 15 tháng 9 năm 2015

THÔNG BÁO

Về chương trình học bổng Phát triển nguồn nhân lực cho Việt Nam (JDS) và Chương trình mời các nhà lãnh đạo trẻ của Chính phủ Nhật Bản (YLP)

Chính phủ Nhật Bản thông qua Đại sứ quán Nhật Bản tại Việt Nam thông báo về hai chương trình học bổng năm học 2016-2017:

1. Chương trình học bổng Phát triển nguồn nhân lực cho Việt Nam (JDS)

Học bổng JDS dành cho cán bộ, công chức đang công tác tại các cơ quan nhà nước của Việt Nam có năng lực để theo học **chương trình thạc sĩ giảng dạy bằng tiếng Anh** trong thời gian 02 năm tại các trường đại học của Nhật Bản cho các ngành học sau: Tăng cường hệ thống kinh tế thị trường (Kinh tế công, Quản trị công), Giao thông/Phát triển đô thị, Năng lượng, Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn, Môi trường (Biến đổi Khí hậu và Ngăn ngừa Thảm họa), Tăng cường chức năng tư pháp (Luật) và Tăng cường năng lực hành chính công. Chương trình đào tạo sẽ trang bị những kỹ năng phân tích và quản lý hiện đại cho cán bộ để có thể thực hiện tốt nhiệm vụ quản lý nhà nước trong các lĩnh vực. Chương trình dự kiến tiếp nhận tối đa 30 học viên thạc sĩ cho niên khóa 2016-2017.

2. Chương trình mời các nhà lãnh đạo trẻ (YLP)

“Chương trình mời các nhà lãnh đạo trẻ” của Chính phủ Nhật Bản cấp học bổng đào tạo thạc sĩ quản trị kinh doanh (MBA) tại Trường Đại học Hitotsubashi và thạc sĩ hành chính công (MPA), thạc sĩ chính sách công (MPP) tại Học viện Quốc gia về nghiên cứu chính sách tại thành phố Tokyo, Nhật Bản. Thời gian đào tạo: 01 năm, kể từ tháng 9/2016 (MBA) và 10/2016 (MPA/MPP). Chương trình học hoàn toàn bằng tiếng Anh. Ứng viên trúng tuyển sẽ được Chính phủ Nhật Bản cấp vé máy bay một lượt đi và về, sinh hoạt phí, học phí cho toàn bộ khóa học tại Nhật Bản. Mức học bổng: khoảng 242.000 Yên/1 tháng (mức kinh phí này có thể thay đổi tùy theo năm).

Mọi thông tin về đối tượng, điều kiện dự tuyển, thể thức và cách thức nộp hồ sơ, quy trình tuyển chọn xin xem chi tiết tại tài liệu kèm theo.

Song song với đăng ký trực tuyến, hồ sơ dự tuyển xin gửi về Phòng Hợp tác Quốc tế, qua Đồng chí Lê Ngọc Anh, Email: lengocanh@hdu.edu.vn,

ĐD: 0949 032 212 trước ngày 17/9/2015 để tổng hợp báo cáo Hiệu trưởng và gửi đề nghị tới Cục Đào tạo với nước ngoài, Bộ Giáo dục đào tạo.

Hiệu trưởng yêu cầu các đơn vị nghiêm túc triển khai thông tin học bổng đến cán bộ, giảng viên trong khoa có đủ điều kiện đăng ký chương trình./.

Nơi nhận:

- Ban giám hiệu;
- Các khoa đào tạo (để thực hiện);
- Lưu: VT, HTQT.



THÔNG BÁO
TUYỂN SINH ĐI HỌC THẠC SĨ Ở NHẬT BẢN
THEO CHƯƠNG TRÌNH HỌC BỔNG PHÁT TRIỂN NGUỒN NHÂN LỰC CHO VIỆT NAM
(JDS)
NIÊN KHÓA 2016-2017

Cục Đào tạo với nước ngoài - Bộ Giáo dục và Đào tạo trân trọng thông báo về việc Chính phủ Nhật Bản cấp viện trợ không hoàn lại để thực hiện Chương trình Học bổng Phát triển nguồn nhân lực cho Việt Nam (JDS) năm 2015 cho niên khóa 2016 - 2017 như sau:

1. Thông tin về Chương trình học bổng JDS

Học bổng JDS dành cho cán bộ, công chức đang công tác tại các cơ quan nhà nước của Việt Nam có năng lực để theo học **chương trình thạc sĩ giảng dạy bằng tiếng Anh** trong thời gian 02 năm tại các trường đại học của Nhật Bản cho các ngành học sau: Tăng cường hệ thống kinh tế thị trường (Kinh tế công, Quản trị công), Giao thông/Phát triển đô thị, Năng lượng, Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn, Môi trường (Biến đổi Khí hậu và Ngăn ngừa Thảm họa), Tăng cường chức năng tư pháp (Luật) và Tăng cường năng lực hành chính công. Chương trình đào tạo sẽ trang bị những kỹ năng phân tích và quản lý hiện đại cho cán bộ để có thể thực hiện tốt nhiệm vụ quản lý nhà nước trong các lĩnh vực. Chương trình dự kiến tiếp nhận tối đa 30 học viên thạc sĩ cho niên khóa 2016-2017.

Thông tin chi tiết về chương trình học bổng JDS được đăng tải tại trang web: <http://jds-scholarship.org>

2. Đối tượng và điều kiện dự tuyển

- Cán bộ, công chức, viên chức, giảng viên đang công tác tại các cơ quan nhà nước, các trường ĐH và CĐ công lập trên cả nước, có đủ sức khỏe đi học tại nước ngoài, có ít nhất 02 năm nghiệm toàn thời gian trong khu vực nhà nước (trong đó có ít nhất 06 tháng làm việc toàn thời gian tại cơ quan hiện tại);
- Từ 24 đến 39 tuổi tính đến ngày 01/04/2016;
- Tốt nghiệp đại học hệ chính quy tại các trường đại học của Việt Nam hoặc nước ngoài;
- Cam kết tiếp tục làm việc cho cơ quan nhà nước Việt Nam cử đi học sau khi kết thúc chương trình học tập.

3. Các tiêu chí tuyển chọn

- Ứng viên có khả năng đóng góp cao cho đất nước sau khi tốt nghiệp;
- Ứng viên có năng lực và thành tích tốt trong học tập và công tác, bao gồm cả trình độ tiếng Anh thể hiện qua điểm thi TOEFL hoặc IELTS quốc tế.

4. Hồ sơ và Quy trình Đăng ký

Ứng viên truy cập trang web <http://jds-scholarship.org> để tải tài liệu hướng dẫn tuyển sinh và bộ hồ sơ dự tuyển học bổng JDS.

Ứng viên nộp hồ sơ giấy trực tiếp tại văn phòng hoặc qua đường bưu điện về địa chỉ:

Trung tâm Hợp tác Quốc tế Nhật Bản (JICE)

Văn phòng Dự án học bổng JDS tại Việt Nam

Tầng 3, tòa nhà Việt-Nhật (VJCC)

Trường ĐH Ngoại Thương, 91 Chùa Láng, Đống Đa, Hà Nội.

ĐT: 04 3934 7711/12

Email: jicevn@fpt.vn

Thời hạn nộp hồ sơ: **Trước 17:00 ngày 23 tháng 10 năm 2015** (tính theo dấu bưu điện chuyển hồ sơ đến Văn phòng Dự án học bổng JDS nếu nộp hồ sơ qua đường bưu điện).

5. Chế độ Học bổng

- a) Trong quá trình tuyển sinh ở Việt Nam
 - Miễn phí thi TOEFL ITP và kiểm tra sức khỏe do JICE tổ chức
 - Hỗ trợ phí đi lại và lưu trú cho các vòng loại (chỉ dành cho các ứng viên khu vực ngoài Hà Nội) và khóa học định hướng tại Hà Nội (cho tất cả ứng viên trúng tuyển)
 - Miễn phí xin visa
- b) Sau khi trúng tuyển
 - Học phí tại các cơ sở giáo dục sau đại học Nhật Bản
 - Vé máy bay khứ hồi Việt Nam ↔ Nhật Bản
 - Sinh hoạt phí hằng tháng tại Nhật Bản
 - Trợ cấp ban đầu cố định để mua máy tính, học liệu
 - Hỗ trợ tìm nhà ở và miễn phí tiền đặt cọc nhà ở tại Nhật
 - Chi phí tham dự hội thảo trong nước Nhật và quốc tế
 - Chi phí vận chuyển đồ đạc về Việt Nam sau khi học xong
 - Bảo hiểm y tế trong thời gian ở Nhật Bản

6. Dự kiến tiến độ tuyển sinh

23/10/2015: Hết hạn nộp hồ sơ sơ tuyển học bổng JDS

11/2015: Tổ chức thi kiểm tra trình độ tiếng Anh (TOEFL ITP) cho các ứng viên chưa có chứng chỉ TOEFL ITP đạt 500 điểm hoặc IELTS 5.5

Tổ chức kiểm tra toán đại số cơ bản (trừ ứng viên dự tuyển ngành Luật tại 02 trường Nagoya và Kyushu)

12/2015: Các trường đại học Nhật Bản xét chọn hồ sơ

01/2016: Các trường đại học Nhật Bản tiến hành phỏng vấn chuyên môn

02/2016: Ban Điều hành chương trình học bổng thực hiện phỏng vấn vòng cuối

03/2016: Thông báo kết quả cuối cùng

04/2016: Hoàn tất hồ sơ nhập học

08/2016: Nhập học tại các trường Nhật Bản

7. Lịch hội thảo học bổng JDS

Trong tháng 8 và tháng 9 năm 2015, văn phòng JDS sẽ tổ chức Hội thảo (mở cửa tự do) giới thiệu về chương trình học bổng JDS tại các địa điểm sau đây:

Thành phố	Thời gian	Địa điểm
Hà Nội	15:00 ~ 17:00	TT Hợp tác Nguồn Nhân lực Việt Nam – Nhật Bản (VJCC- Hà Nội), ĐH Ngoại thương, số 91 Chùa Láng, Đống Đa, Hà Nội
	Thứ Sáu, 28/08/2015	
TP. Hồ Chí Minh	9:30 ~ 11:30	Sở Nội vụ Thành phố Hồ Chí Minh, 86B Lê Thánh Tôn, Quận 1, Tp Hồ Chí Minh
	Thứ Bảy, 19/09/2015	
TP. Hồ Chí Minh	15:00 ~ 17:00	Sở Nội vụ Thành phố Hồ Chí Minh, 86B Lê Thánh Tôn, Quận 1, Tp Hồ Chí Minh
	Thứ Ba, 08/09/2015	

Cần Thơ	10:00 ~ 12:00 Thứ năm, 10/09/2015	Trường Đại học Cần Thơ, Khu II, Đường 3/2, Phường Xuân Khánh, Ninh Kiều, TP. Cần Thơ
Hải Phòng	10:00 ~ 12:00 Thứ Bảy, 12/09/2015	Trường Đại học Hàng hải, 484 Lạch Tray, Đông Quốc Bình, Ngô Quyền, Hải Phòng
Đà Nẵng	15:00 ~ 17:00 Thứ Ba, 15/09/2015	TT Hành chính TP. Đà Nẵng, 24 Trần Phú, Phường Thạch Thang, Quận Hải Châu, TP. Đà Nẵng
Huế	15:00 ~ 17:00 Thứ Tư, 16/09/2015	Hội trường Đại học Huế, số 3 Lê Lợi, TP. Huế

Cục Đào tạo với nước ngoài - Bộ Giáo dục và Đào tạo trân trọng thông báo và đề nghị các Cơ quan hỗ trợ phổ biến thông báo này tới các đối tượng liên quan và tạo điều kiện cho cán bộ tham dự Hội thảo và đăng ký dự tuyển theo đúng thời hạn nêu trên./.

THÔNG BÁO
TUYỂN SINH “CHƯƠNG TRÌNH MỜI CÁC NHÀ
LÃNH ĐẠO TRẺ” CỦA CHÍNH PHỦ NHẬT BẢN NĂM 2016

Căn cứ thông tin do Đại sứ quán Nhật Bản tại Việt Nam cung cấp và Thông tư số 01/2013/TT-BGDĐT ngày 29/01/2013 của Bộ Giáo dục và Đào tạo về việc ban hành Quy chế tuyển sinh đi học nước ngoài, Cục Đào tạo với nước ngoài - Bộ Giáo dục và Đào tạo thông báo tuyển sinh “Chương trình mời các nhà lãnh đạo trẻ” (YLP) của Chính phủ Nhật Bản năm 2016 như sau:

1. Thông tin chung về học bổng

“Chương trình mời các nhà lãnh đạo trẻ” của Chính phủ Nhật Bản cấp học bổng đào tạo thạc sĩ quản trị kinh doanh (MBA) tại Trường Đại học Hitotsubashi và thạc sĩ hành chính công (MPA), thạc sĩ chính sách công (MPP) tại Học viện Quốc gia về nghiên cứu chính sách tại thành phố Tokyo, Nhật Bản.

Thời gian đào tạo: 01 năm, kể từ tháng 9/2016 (MBA) và 10/2016 (MPA/MPP). Chương trình học hoàn toàn bằng tiếng Anh.

Ứng viên trúng tuyển sẽ được Chính phủ Nhật Bản cấp vé máy bay một lượt đi và về, sinh hoạt phí, học phí cho toàn bộ khóa học tại Nhật Bản. Mức học bổng: khoảng 242.000 Yên/1 tháng (mức kinh phí này có thể thay đổi tùy theo năm).

2. Đối tượng và điều kiện dự tuyển

Đối tượng dự tuyển phải đảm bảo các điều kiện sau:

- Là công dân Việt Nam đang công tác (biên chế hoặc hợp đồng) tại các cơ quan nhà nước; có ít nhất 3 năm kinh nghiệm làm việc trong lĩnh vực hành chính công, quản lý nhà nước (đối với khóa thạc sĩ hành chính công và chính sách công) hoặc trong lĩnh vực kinh doanh (đối với khóa thạc sĩ kinh doanh);
- Có phẩm chất chính trị, đạo đức tốt, đủ sức khỏe để đi học nước ngoài và được cơ quan cử đi học;
- Tốt nghiệp đại học hệ chính quy loại khá trở lên;
- Chưa được tuyển chọn cho các chương trình học bổng khác để đi học tại nước ngoài năm 2016;
- Không trong thời gian thi hành kỷ luật hoặc trong thời gian đang bị cơ quan có thẩm quyền xem xét xử lý kỷ luật;
- Yêu cầu đối với ứng viên dự tuyển chương trình thạc sĩ kinh doanh: không quá 35 tuổi, tính đến ngày 01/9/2016. Có chứng chỉ TOEFL iBT 100, TOEFL PBT 600, TOEFL CBT 250 hoặc tương đương trở lên và chứng chỉ GMAT (nếu có).
- Yêu cầu đối với ứng viên dự tuyển chương trình thạc sĩ hành chính công, chính sách công: không quá 40 tuổi, tính đến ngày 01/10/2016; có chứng chỉ TOEFL iBT 79, TOEFL PBT 550, IELTS 6.0 hoặc tương đương trở lên.

Những người đang du học tự túc tại Nhật Bản, quân nhân, người đang mang thai không thuộc diện được đăng ký dự tuyển học bổng này.

Ứng viên có thể tìm hiểu thông tin chi tiết về chương trình học bổng tại website:

<http://mext.go.jp/english/highered/1304786.html>.

3. Hồ sơ dự tuyển

3.1. Hồ sơ tiếng Việt

Ứng viên nộp 01 bộ hồ sơ tiếng Việt để sơ tuyển gồm các giấy tờ trình bày trên giấy khổ A4, theo chiều dọc trang giấy và xếp thứ tự như sau (các bản sao phải hợp lệ, được cơ quan có thẩm quyền xác nhận):

1. Công văn của cơ quan công tác giới thiệu dự tuyển;
2. Phiếu đăng ký dự tuyển (theo mẫu tại Phụ lục I);

3. Bản sao hợp lệ các hợp đồng làm việc, quyết định tuyển dụng, chuyển công tác; sổ bảo hiểm xã hội hoặc giấy xác nhận đóng bảo hiểm xã hội do cơ quan công tác và cơ quan bảo hiểm xác nhận (theo mẫu tại Phụ lục II) nếu là cán bộ hợp đồng;
4. Bản cam kết thực hiện nghĩa vụ của lưu học sinh (theo mẫu tại Phụ lục III);
5. Bản sao hợp lệ bằng và bảng điểm đại học;
6. Bản sao hợp lệ chứng chỉ tiếng Anh quốc tế (TOEFL hoặc IELTS);
7. Bản sao hợp lệ chứng chỉ GMAT (nếu có);
8. Sơ yếu lý lịch (có dán ảnh và xác nhận của cơ quan công tác);
9. Các giấy tờ khác (nếu có).

Địa chỉ nhận hồ sơ tiếng Việt:

Sau khi hoàn thành hồ sơ dự tuyển, ứng viên phải quét (scan) lưu lại toàn bộ hồ sơ sang các files định dạng PDF (mỗi loại tài liệu quét thành 01 file riêng dung lượng không quá 1 MB) để đăng ký trực tuyến tại địa chỉ <https://tuyensinh.vied.vn/> và đồng thời chuyển 01 bộ hồ sơ giấy dự tuyển bằng thư chuyển phát nhanh bảo đảm đến địa chỉ sau:

Cục Đào tạo với nước ngoài - Bộ Giáo dục và Đào tạo,

21 Lê Thánh Tông, Quận Hoàn Kiếm, Hà Nội.

Hồ sơ cần đựng trong túi hồ sơ kích thước 25cm x 34cm, mặt ngoài ghi đầy đủ thông tin chi tiết theo mẫu quy định đối với hồ sơ dự tuyển "Chương trình mời các nhà lãnh đạo trẻ" (YLP) của Chính phủ Nhật Bản năm 2016 (Phụ lục IV).

Thời hạn nhận hồ sơ: trước ngày 21/9/2015 (tính theo dấu bưu điện chuyển hồ sơ đến được Cục Đào tạo với nước ngoài và thời điểm hoàn thành đăng ký dự tuyển online).

3.2. Hồ sơ tiếng Anh (nộp sau khi được sơ tuyển)

Ứng viên nộp 05 bộ hồ sơ tiếng Anh (01 bộ gốc và 04 bộ photocopy) gồm các giấy tờ trình bày trên giấy khổ A4, theo chiều dọc trang giấy và xếp thứ tự như sau (các bản sao phải hợp lệ, được cơ quan có thẩm quyền xác nhận):

1. Phiếu đăng ký dự tuyển có dán ảnh 6x4 (theo mẫu do ĐSQ Nhật Bản cung cấp);
2. Bản sao, dịch tiếng Anh và công chứng hợp lệ bằng điểm đã hoàn thành ở các trình độ đào tạo (đại học, thạc sĩ, tiến sĩ);
3. Công văn của cơ quan công tác giới thiệu dự tuyển;
4. Thư giới thiệu của trường phòng hoặc người phụ trách trực tiếp tại cơ quan công tác (theo mẫu);
5. Thư giới thiệu của thủ trưởng cơ quan công tác hoặc của giáo viên, giảng viên trường đại học đã tốt nghiệp (theo mẫu do ĐSQ Nhật Bản cung cấp);
6. Giấy khám sức khỏe tại một bệnh viện đa khoa Trung ương;
7. Bản sao, dịch tiếng Anh và công chứng hợp lệ bằng tốt nghiệp của các trình độ đào tạo đã tốt nghiệp (đại học, thạc sĩ, tiến sĩ);
8. Bài luận tiếng Anh trình bày các nguyện vọng và kế hoạch trong tương lai sau khi hoàn thành khóa học thạc sĩ tại Nhật Bản;
9. Bản sao, dịch tiếng Anh và công chứng hộ chiếu, chứng minh thư nhân dân hoặc sổ hộ khẩu;
10. Bản sao hợp lệ chứng chỉ tiếng Anh quốc tế còn hiệu lực sử dụng (TOEFL hoặc IELTS);
11. Trả lời các câu hỏi luận;
12. Bản sao hợp lệ chứng chỉ GMAT (đối với ứng viên dự tuyển khóa thạc sĩ quản trị kinh doanh).

Địa chỉ nhận hồ sơ tiếng Anh:

Đại sứ quán Nhật Bản tại Việt Nam

Ban Văn hóa

27 Liễu Giai, Quận Ba Đình, Hà Nội

Thời hạn nhận hồ sơ: trước ngày 9/10/2015 (ngày Đại sứ quán Nhật Bản nhận được hồ sơ).

3.3. Các lưu ý về hồ sơ:

Hồ sơ hợp lệ là hồ sơ có đủ các giấy tờ quy định ở trên (bao gồm cả hồ sơ online và hồ sơ giấy (tiếng Việt và tiếng Anh), được nộp đúng thời hạn quy định tại Thông báo tuyển sinh. *(Xem thêm thông tin, các mẫu văn bản liên quan tại các websites: www.moet.gov.vn; hoặc www.vied.vn; liên hệ hỗ trợ kỹ thuật khi đăng ký dự tuyển theo địa chỉ hotrodangky@vied.vn, tuyensinh@vied.vn).*

Hồ sơ nộp muộn, không đầy đủ và không đúng quy định nêu trên là không hợp lệ và không được xét tuyển. Người khai hồ sơ dự tuyển không đúng và người xác nhận sai sẽ bị xử lý theo pháp luật. Cục Đào tạo với nước ngoài - Bộ Giáo dục và Đào tạo và Đại sứ quán Nhật Bản tại Việt Nam không trả lại hồ sơ dự tuyển trong bất kỳ trường hợp nào.

4. Quy trình tuyển chọn

Bộ Giáo dục và Đào tạo sẽ sơ tuyển ứng viên trên cơ sở kết quả học tập, nghiên cứu và nhu cầu đào tạo, các tiêu chí ưu tiên của phía Việt Nam và Nhật Bản để lựa chọn đủ số lượng ứng viên cần thiết, thông báo cho ứng viên chuẩn bị hồ sơ chính thức bằng tiếng Anh và chuyển danh sách giới thiệu ứng viên dự tuyển cho phía Nhật Bản duyệt cấp học bổng.

5. Dự kiến tiến độ tuyển sinh

21/9/2015: Hết hạn nộp hồ sơ tiếng Việt sơ tuyển học bổng YL

30/9/2015: Cục ĐTVNN thông báo đến ứng viên trúng sơ tuyển và gửi hướng

dẫn, các mẫu đơn tiếng Anh để ứng viên hoàn thiện hồ sơ tiếng Anh nộp cho ĐSQ Nhật Bản.

9/10/2015: Hết hạn nộp hồ sơ tiếng Anh học bổng YL cho ĐSQ Nhật Bản

11/2015: Xét chọn hồ sơ vòng 1

02/2016: Xét chọn hồ sơ vòng 2

06/2016: Thông báo kết quả tuyển chọn

08-09/2016: ĐSQ Nhật Bản gửi vé máy bay cho các ứng viên học bổng

09-10/2016: Nhập học tại các trường Nhật Bản

Lưu ý: Khung thời gian nói trên chỉ mang tính chất tham khảo. Lịch cụ thể sẽ

được Đại sứ quán Nhật Bản tại Việt Nam xác nhận.

Cục Đào tạo với nước ngoài - Bộ Giáo dục và Đào tạo đề nghị các cơ quan tạo điều kiện thuận lợi cho ứng viên có đủ điều kiện cần thiết được tham gia dự tuyển đúng thời hạn quy định./.